

## **Terms and Conditions**

The Library provides access to digitized documents strictly for noncommercial educational, research and private purposes and makes no warranty with regard to their use for other purposes. Some of our collections are protected by copyright. Publication and/or broadcast in any form (including electronic) requires prior written permission from the Library.

Each copy of any part of this document must contain there Terms and Conditions. With the usage of the library's online system to access or download a digitized document you accept there Terms and Conditions.

Reproductions of material on the web site may not be made for or donated to other repositories, nor may be further reproduced without written permission from the Library

For reproduction requests and permissions, please contact us. If citing materials, please give proper attribution of the source.

### Imprint:

Director: Mag. Renate Plöchl

Deputy director: Mag. Julian Sagmeister

Owner of medium: Oberösterreichische Landesbibliothek

Publisher: Oberösterreichische Landesbibliothek, 4021 Linz, Schillerplatz 2

### Contact:

Email: [landesbibliothek\(at\)ooe.gv.at](mailto:landesbibliothek(at)ooe.gv.at)

Telephone: +43(732) 7720-53100

versteht Thomas von Aquino unter „barbari“ die Völker, die nicht durch Vernunft (d. h. menschliche Gesetze) regiert werden, die also entweder ohne Recht oder unter unvernünftigen Gesetzen leben<sup>1)</sup>.

Dem gegenüber will ich auch weiter die Stellen der *vita Severini*, wo die Romani vorkommen, zusammenstellen. Ich lasse dabei die schon bei Besprechung der „barbari“ erwähnten Stellen beiseite. Cap. 8, 2: (Giso) Romanos tamen duris condicionibus aggravans (p. 19, 11), cap. 19, 3: ut gentem suam a Romana vastatione cohiberet (p. 30, 12), cap. 27, 1: Romanos exemplis salutaribus multipliciter hortabatur (p. 35, 16), cap. 27, 2: Romani omnes sancti viri praedictione firmati (p. 35, 19), cap. 31, 6: igitur Romani de Lauriaco discedentes benivola cum Rugis societate vixerunt (p. 40, 26) — — asserens universos in Romani soli provinciam migraturos (p. 41, 1), cap. 40, 4: emigrantes ad Romanam provinciam (p. 48, 7), cap. 44, 5: Onoulfus vero universos iussit ad Italiam migrare Romanos (p. 52, 27).

Aus diesen Stellen geht hervor, daß Eugippius die Römer Italiens ebensowohl wie alle Provinzialbewohner von Norikum im Gegensatz zu den Germanen „Romani“ nennt<sup>2)</sup>, und es ist nicht richtig, zu wähen,

<sup>1)</sup> In ep. ad Rom. I lect. 5. In ep. I ad Cor. 14 lect. 2: barbari dicuntur illi, qui in virtute corporis vigent, in virtute rationis deficiunt, et sunt quasi extra leges et sine regimine iuris. Vergl. Max Maurenbrecher, Thomas von Aquinos Stellung zum Wirtschaftsleben seiner Zeit 1898 I 91.

<sup>2)</sup> In cap. 44, 7: cunctis nobiscum provincialibus idem iter agentibus (p. 53, 17), nachdem zuvor 44, 5: universos iussit ad Italiam migrare Romanos (p. 52, 27). Die Meinung von Muchar, Das römische Norikum 1826 I 47, Eugippius gebrauchte den Ausdruck Romanus im Gegensatz zu Provincialis, ist nach diesen beiden Stellen unhaltbar. Größere Beachtung verdient die These von Glück, Wiener Sitzungsberichte 1855, 17, 77 und 81, der einen Gegensatz von Romanus (= provincialis) und Noricensis (Noricus) konstruieren will und bemerkt, Eugippius verstehe unter den Norici stets nur die Bewohner des mittleren Norikum. Nun ist an drei Stellen bei ihm von Noricum Ripense die Rede: epistola Eugippii 10: ad Norici Ripensis oppida (p. 5, 4), *vita* cap. 1, 1: in vicinia Norici Ripensis (p. 11, 5) und cap. 11, 1: Norici Ripensis oppida (p. 22, 13). An anderen Stellen kommt dagegen nur Noricum vor: cap. 17, 4: Norici populos (p. 29, 1), cap. 21, 2: cives Tiburniae, quae est metropolis Norici (p. 31, 23), cap. 25, 1: quidam de Norico (p. 34, 10), cap. 29, 1: Maximus Noricensis (p. 37, 10), cap. 29, 1: Noricorum religiosa collatio (p. 37, 16), cap. 37, 1: ad Noricum (p. 46, 4). Legt man nun die Aussage von cap. 21, 2, Tiburnia (das tatsächlich in Noricum Mediterraneum liegt) sei die Hauptstadt von Norikum, der Rekonstruktion des Sprachgebrauches des Eugippius zu grunde, so gelangt man allerdings zu der Behauptung, Noricum bedeute in der *vita Severini* stets Mittelnorikum. Da nun weiterhin die epistola Eugippii und das erste Kapitel der *vita* als eigentlichen Schauplatz von Severins Wirksamkeit Ufernorikum nennen